

регистр № 991, № 075)

т 53

БИБЛИОТЕКА ЗЕЛЕНОЙ ПАЛОЧКИ

АЗБУКА

Центральная
Радио-Исследовательская
Издательство

ДЕЛАНИЯ НИКОЛАЕВИЧА ТОЛСТОГО

БИБЛИОТЕКА

Т. 53



6.

SOCIETE D'EDITIONS «SEVER»
31, RUE DE RICHELIEU, PARIS

1921

Русское Книгоиздательство въ Парижѣ
„СЪВЕРЪ“
31, rue de Richelieu, 31 — PARIS (1^{er})



197266

Библиотека Академии
народного
образования
№ 109713 reg 97
98

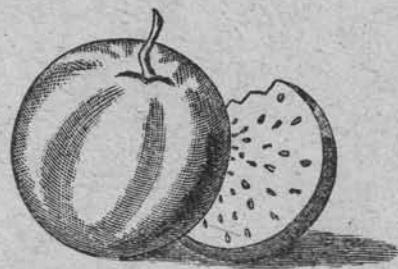
ОГЛАВЛЕНИЕ

	Стран
I. Изображеніе буквъ	6
Азбука съ картинками	9
II. Склады	19
III. Упражненія въ соединеніи складовъ	22
Строчныя буквы а, б, е	23
Скорописныя буквы	24
IV. Упражненія въ произношениі	35

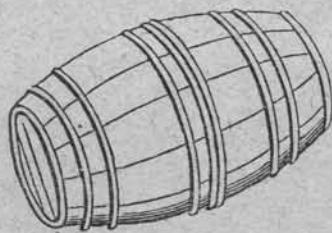
А Б В Г
Д Е Ъ Ж
З И І К Л
М Н О П

Р С Т У
Ф Х Ц Ч
Ш Щ Ъ Ы
Ь Э Ю Я
Ө Ө V

А А а А а α



Б Б б Б б β



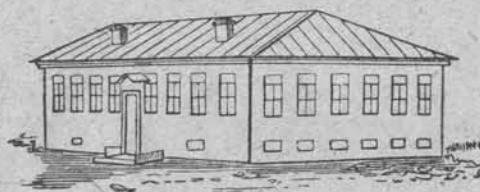
В В в В в β



Г Г Г Г г г



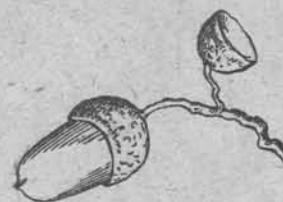
Д Д Д Д д ъ



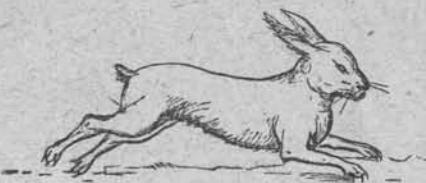
Е Е е Е е
Ё Ъ Ъ Ъ ъ ъ



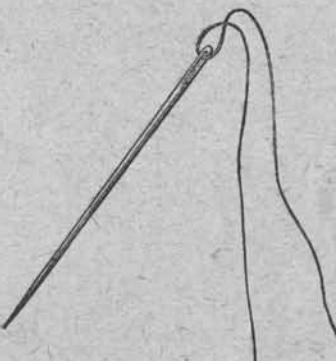
Ж Ж Ж Ж ж ж



З З З З з з



И И И И и и
І І І І і і



K K K k k



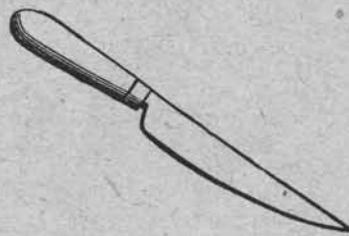
L L L L L L



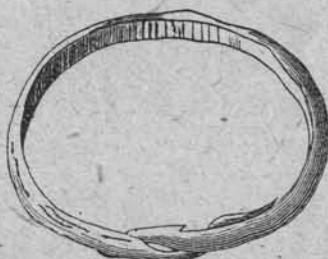
M M M M M M



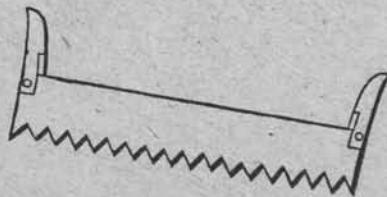
H H H H H H



O O O O O O



P P P P P P



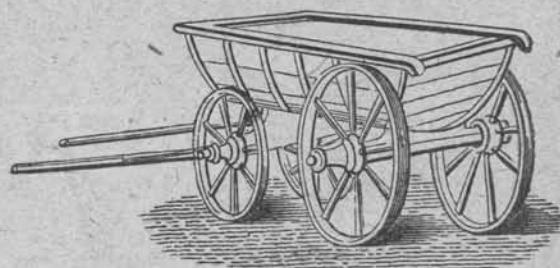
P P p P p μ



C C c c c



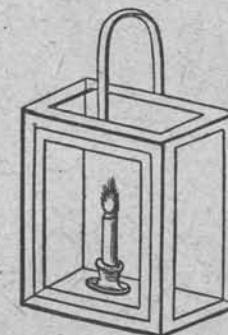
T T T T m m



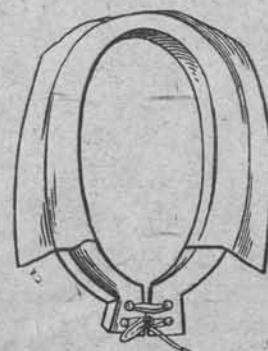
Y Y y y y y



Φ Φ φ φ φ φ



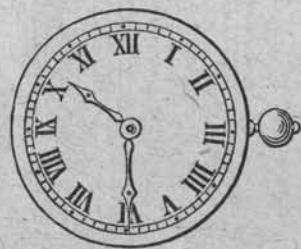
X X X X x x



Д Щ Ц І І



¶ ¶ ¶ ¶ ¶ ¶



III III III III *m* *m*



Щ щ щ щ



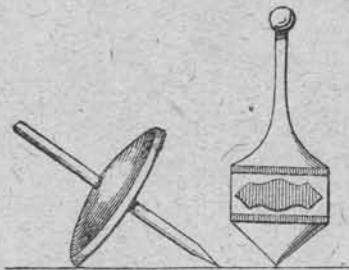
Ђ Ђ Ђ Ѣ Ѣ Ѣ

Ы Ы Ы Ы ы ы

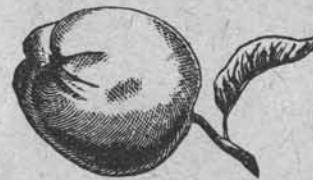
ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ

Азбука

Ю Ю ю ю ю ю



Я Я я я я я



Ө Ө Ө Ө Ө Ө

Վ Վ Վ Վ Վ Վ

II.

БА, ЧА, ГА, МА, КА, ЛА, ВА, СА, ЖА, НА, ЗА, ДА,
БИ, РІ, МИ, ЖІ, ТИ, ЛІ, ФИ, ЗІ, НІ, КІ, ХІ, ЩІ, ЧИ,
БО, МО, ЦО, СО, ЗО, ФО, КО, ДО, ШО, ЧО, ГО, ЛО,
ДУ, ГУ, НУ, ЛУ, БУ, ХУ, ТУ, ДУ, МУ, ПУ, РУ, ЦУ,
ВЫ, ШЫ, ТЫ, ЗЫ, ЦЫ, НЫ, ДЫ, ЧЫ, ЖЫ, ЛЫ, КЫ,
СЮ, ВЮ, ЦЮ, ТЮ, ЛЮ, МЮ, БЮ, ЗЮ, ФЮ, ЩЮ, КЮ,
МЯ, ДЯ, ЧЯ, ЗЯ, ФЯ, СЯ, КЯ, РЯ, БЯ, ЛЯ, ШЯ, ГЯ,
ВЕ, ГЪ, КЕ, ШЪ, НЕ, ВЪ, ПЕ, РЪ, ХЕ, ЩЪ, МЕ, ХЪ,
БЕ, ЖЕ, ЗЕ, ТЕ, РЕ, ДЕ, ЛЕ, НЕ, СЕ, ПЕ, МЕ, ЩЕ.

БЛА, НЛА, МЛА, ВЛА, ЗЛА, ЛЛА, ГЛА, ХЛА,
БЛИ, ПЛІ, РЛИ, НЛІ, СЛИ, ЖЛІ, ЧЛИ, ТЛІ, ЗЛИ, ХЛІ,
БЛО, СЛО, МЛО, ЧЛО, НЛО, ШЛО, КЛО, ЦЛО, ГЛО,
ДЛУ, ГЛУ, НЛУ, ХЛУ, ЗЛУ, ТЛУ, МЛУ, ЩЛУ, КЛУ,
СЛЮ, ВЛЮ, ЦЛЮ, ШЛЮ, ТЛЮ, БЛЮ, ХЛЮ, ДЛЮ, ЗЛЮ,
ВЛЫ, ДЛЫ, ТЛЫ, ЛЛЫ, РЛЫ, СЛЫ, ЧЛЫ, НЛЫ, ФЛЫ,
МЛЯ, СЛЯ, КЛЯ, ФЛЯ, ТЛЯ, РЛЯ, ШЛЯ, ЦЛЯ, ГЛЯ,
БЛЕ, ПЛЪ, ЖЛЕ, ЩЛЪ, ДЛЕ, НЛЪ, ФЛЕ, МЛЪ, ДЛЕ,
БЛЁ, КНЕ, ТЛЁ, КЛЁ, ШНЕ, СЛЁ, ПЛЕ, ФЛЁ, ЖЛЁ,
БРА, ПРА, ВРА, ЧРА, НРА, ХРА, ШРА, ТРА, ФРА,
ГРИ, ЗРИ, ШРИ, МРИ, ПРИ, КРИ, ЦРИ, ДРИ, ЩРИ,
МРО, ПРО, ЦРО, ЧРО, ФРО, ШРО, ДРО, КРО, НРО,

ЗРУ, ПРУ, КРУ, ШРУ, МРУ, ХРУ, ДРУ, ЦРУ, КРУ,
КРЫ, ЦРЫ, СРЫ, НРЫ, ДРЫ, ЗРЫ, ГРЫ, ЦРЫ, ХРЫ,
МРЮ, ДРЮ, ЗРЮ, ТРЮ, ХРЮ, ПРЮ, КРЮ, ЧРЮ, ГРЮ,
НРЯ, ДРЯ, ТРЯ, ЖРЯ, ПРЯ, МРЯ, ЩРЯ, ЖРЯ, ЦРЯ,
ВРЕ, ТРѢ, ПРЕ, ЩРѢ, КРЕ, ШРѢ, ЦРЕ, НРѢ, ЛРЕ,

СБА, СНА, СКА, СТА, СФА, СХА, СЧА, ВТА, ВНА,
ВКА, ВБА, ВЛА, ВИКА, ШТИ, СТИ, СНИ, СПИ, СКИ,
СЛИ, СБИ, ЧКУ, ЦТЫ, КНЮ, КНЯ, ПКЕ, ПШУ, КЩА,
РДЫ, СДИ, ЗКУ, ЛЗЯ, ЛГУ, СГО, ГНЫ, РФУ, КЛЁ,
ССА, ССЕ, ССИ, ССО, ССЯ, ННА, ННЕ, ННИ, ННО, ННУ,
ННЫ, ЖЖА, ВВА, ДДА, ННУ, ЖЖУ, ССЪ, ДДѢ, ВВУ, ВВѢ,

БСКА, ВЗДЫ, ВДРУ, ВКРИ, ВЗМЫ, ВСТА, ВПРЯ,
ВЗМА, ВДВО, ВСКО, ВЗВО, ДСКО, ДСКА, ДСКИ,
ЖГЛА, ЖГЛО, ЗГНИ, ЗВРЕ, ЗГРИ, ЗДНИ, ЗДРА,
ЗСЧА, ЗГРѢ, ЗГРЫ, ЗДРИ, ЗБРА, КСТА, НСКУ,
НСТА, НСКА, МСТИ, МСТА, МГЛА, МСКА, МСКИ,
ТКНУ, ТКНИ, СГРУ, СТРУ, СТРА, СТНА, СПРА,
СПЛЕ, СТРИ, СПЛА, СКЛА, СБЛИ, СКРИ, СБРА,
СБРО, СПЛЮ, СТРО, СКРЕ, СДРУ, СТВО, СПРЯ,
СТСЯ, СТРЫ, СГРЕ, СКРА, СМРА, СТВО, СТНО,
ЧКВА, РДЦѢ, РСКО, РСТИ, РШКИ, РЧКИ, РМЛЕ,
РСКА, РТВЫ, РТКО, ШТРИ, ШКВО, ШРТИ, СКНУ,

БСТРО, БЗДНА, ВЗДРА, ВЗГЛЯ, ВЗДВИ, ВЗГРУ,
ВЗДРО, ВСТРУ, ВСТРѢ, ВСТРѢ, ВСТВУ, ВЗХНЫ,
ВСПЛЯ, ЖСТВО, МСТВО, ТСТВО, РСТВО, ДСТВѢ.

БЪ, ВЪ, ШЪ, КЪ, ЗЪ, МЪ, ЦЪ, ДЪ, ХЪ, ГЪ,
ЧЪ, СЪ, ТЪ, ПЪ, РЪ, ЖЪ, ЛЪ, НЪ, ФЪ, ЩЪ,
СРЪ, РХЪ, СКЪ, СХЪ, ШТЪ, ЛПЪ, ЛКЪ, РТЪ,
СПЪ, ФРЪ, КРЪ, ТРЪ, БРЪ, СЛЪ, ФЛЪ, ПРЪ,
Бъ, Въ, Нъ, Къ, Зъ, Мъ, Нъ, Шъ, Ръ, Съ, Дъ, Жъ,
СТЬ, ЗНЬ, СНЬ, КНЬ, ХНЬ, ШЛЬ, МЛЬ, ПЛЬ, ТРЪ, КТЬ.

ДАЙ, ЧАЙ, САЙ, ФАЙ, МАЙ, РАЙ, БАЙ, ЗАЙ, ЛАЙ,
КЕЙ, МЬЙ, ПЕЙ, ЛЬЙ, БЕЙ, ЧЕЙ, СЪЙ, ВЪЙ ДЪЙ,
НІЙ, ЛІЙ, ПІЙ, ФІЙ, ШІЙ, ХІЙ, МІЙ, ДІЙ, ГІЙ, КІЙ,
БОЙ, ВОЙ, ГОЙ, МОЙ, ПОЙ, СТОЙ, РОЙ, ТВОЙ, ТОЙ,
БУЙ, ВУЙ, ДУЙ, ЧУЙ, СУЙ, ФУЙ, РУЙ, МУЙ, КУЙ,
ЛЫЙ, НЫЙ, РЫЙ, ТЫЙ, СЫЙ, ВЫЙ, МЫЙ, ДЫЙ, БЫЙ.

III.

1. ШУ-БА, РУ-КА, ЛЮ-ДИ, ПУ-ЛЯ, ВИ-ЛЫ, ЗИ-МА,
ЛИ-ПА, ЗА-РЯ, ДЫ-РА, ВИ-НО, МУ-ХА, РЫ-БА, ТУ-ЧА,
КУ-ЧА, БА-НЯ, МУ-КА.

2. ТРА-ВА, СТУ-ЧИ, КРЫ-СА, КЛЮ-ЧИ, БЛЮ-ДО,
ТРУ-БА, КРИ-ВА, ГРУ-ША, ГРИ-ВА, ГЛИ-НА, КНИ-ГА,
ЦВЪ-ТЫ, КРЫ-ША, БЛИ-НЫ, СПИ-ЦА, ГЛА-ЗА, ГРИ-БЫ,
ДВЕ-РИ.

3. НЕ-БО, МО-РЕ, ПЕ-РО, ПЪ-НА, СЪ-НИ ГО-РЕ, ЩЕ-КА.

4. СТРА-ШНО, СКЛА-ДЫ, ВЗДРО-ГНУ, КСТА-ТИ,
ВЗЛЪ-ЗУ, ВСТРЪ-ЧА, ВСКРИ-ЖНУ.

5. БУ-МА-ГА, СТА-РУ-ХА, КА-РТИ-НА, БУ-ЛА-ВКА, БА-
ШМА-КИ, ДЕ-РЕ-ВНЯ, ЛИ-СИ-ЦА, КРЕ-СТИ-НЫ, КУ-
РИ-ЦА, КО-МНА-ТА.

6. Я-МА, И-СКРА, И-ЗБА, У-ЖИ, У-ТКА, У-МНА, О-ВЦЫ,
А-ЗБУ-КА, Е-ЛИ, Е-СТЬ, Ъ-СТЬ, Е-ЛКА, Ъ-ЗДА, Е-ЖИ.

7. ВО-Е-ВО-ДА, ЗА-И-КА, ПРІ-Ь-ХА-ЛЪ, НА-У-КА, СІ-
Я-ЕТЪ.

8. Э-ТО, Э-ТО-ТЪ, Э-ТО-МУ, Э-ТИ, Э-ТУ, Э-ТИ-ХЪ.

9. РО-ТЪ, КО-ТЪ, НО-СЪ, СЛА-ЛЪ, СТА-РЪ, БЫ-ЛЪ,
СЫ-НЪ, ЗО-ЛЪ, КУ-ПИ-ТЬ, ТРО-СТЬ, КА-ЗНЬ, РО-ЗНЬ,
ПА-СТЬ, МА-СТЬ.

10. ДУ-РНОЙ, ХО-РО-ШІЙ, СТОЙ, ПО-МИ-ЛУЙ, ГУ-СТОЙ.

11. ЗЕ-ЛЕ-НЫЙ, ВЕ-СЕ-ЛЫЙ, ПЕ-СТРЫЙ, А-ЛЕ-ША, ЗА-
ПЛЕ-ЛЪ, ЖДЕ-ТЪ.

12. ЖУ-ЖЖА-ТЪ, ВВА-ЛИ-ЛИ, СТРА-ННО, ССО-РА,
ПО-ДДА-ВА-ТЬ.

13. ВЪ-Ь-ХА-ЛЪ, БОЙ-КА-Я, СЪ-Ь-ЛЪ, У-Ь-ХА-ТЬ,
НАЙ-ДЕ-МЪ, МЕ-НЬ-ШОЙ, И-ЗЪ-Я-НЪ.

а.

На-ши пря-ли, а ва-ши спа-ли.
На нѣ-тъ и су-да нѣ-тъ.

б.

Ба-бу-шкъ то-ль-ко дѣ-ду-шка не
вну-къ.
И-зба крѣ-пка за-по-ро-мъ, а дво-ръ
за-бо-ро-гмъ.

е.

Не ве-ли-къ све-рчо-къ, да слы-шно
кри-чи-тъ.
Не ве-ли-чка ка-пля, а ка-ме-нь до-
лби-тъ.
За-ря де-нь-гу да-ё-тъ.

Ла, Йо, Вв, Гг, Дд, Ее, Жж, Зз,
Ии, Йи, Йк, Лл, Мм, Нн, Оо, Пп,
Фф, Сс, Тт, Чч, Фф, Хх, Чч, Чч,
Шш, Шш, Йй, Йы, Йь, Йн, Йэ,
Юю, Яя, Оо, Уу.

A. Ѹ.

Л-збу-ку у-ча-ть, на всю и-збу кри-
ча-ть.

Л-рши-нь на су-кно, ве-дро на ви-но.

А-ль цвѣ-ть ми-ль на ве-сь свѣ-ть.

a.

И пче-ла ле-ти-ть на кра-сный цвѣ-
то-къ.

Се-мей-на-я ка-шка гу-ще ки-пи-ть.

B. Ѫ.

҃у-ла-ть же-лѣ-зо и ки-се-ль не рѣ-
же-ть.

҃ы-ли бы ко-шки, а мы-шки бу-ду-ть.

b.

Ка-кой па-ле-цъ ни у-ку-си, все
бо-ль-но.

B. ѩ.

Во-ро-нъ за мо-ре ле-та-ль, а у-мнѣй
не ста-ль.

v.

Не ра-зѣ-вай рта, му-ха не вле-ти-ть.
У-да-ло-сь че-рвя-ку на вѣ-ку ли-стъ
съ-ѣ-сть.

G. І.

Глу-пой пти-цѣ свой до-мъ не ми-ль.

g.

Не го-ды ста-рѣ-ю-ть — го-ре.

Ка-къ гля-ди-ши, та-къ и ви-ди-ши.

D. Ѱ.

Два ра-за не у-ми-ра-ть.

d.

Где цвѣ-то-къ, та-мъ и ме-до-къ.

Не бу-де-ть снѣ-га, не бу-де-ть и
слѣ-да.

E. є.

Е-сли и-звѣ-ри-ши-ся вѣ а-лты-нѣ, не
по-е-ря-ть и вѣ ру-блѣ.

e.

Слѣ-пой ще-но-къ и то-тъ къ ма-те-ри
лѣ-зе-ть.

На се-рди-ты-хъ во-ду во-зя-ть.

Ж. Ж.

Жа-ли-тъ пчё-лка, жа-ль мё-ду.

Же-лѣ-зо-мъ хлѣ-ба до-бы-ва-ю-тъ.

Ж.

У кня-ги-ни кня-жа, у ко-шки ко-тя,—
всё то-же ди-тя.

Жи-ли дѣ-ды — не ви-да-ли бѣ-ды, ста-
ли жи-ть вну-ки — на-те-рпѣ-ли-сь
мұ-ки.

З. З.

Зна-е-мъ са-ми — кри-вы са-ни.

Знай све-рчо-къ свой ше-сто-къ.

Зна-е-тъ ко-шка, чьё мя-со съ-ѣ-ла.

з.

Лю-би взя-ть, лю-би и да-ть.

У стра-ха гла-за ве-ли-ки.

Съ во-за у-па-ло — не сы-ще-шь.

И. И.

И мѣ-ся-цъ сѣ-ти-тъ, ко-ль со-лнца
нѣ-тъ.

и.

Въ те-мно-тѣ и гни-лу-шка сѣ-ти-тъ.
Ди-тя па-да-е-тъ, — а-нгэ-лъ пе-ри-нку
сте-ле-тъ.

К. К.

Жо-шкѣ и-гру-шки, мы-шкѣ слѣ-зки.

Ка-къ во-лка ни ла-скай, онъ всѣ къ
лѣ-су гля-ди-тъ.

к.

Жра-сна пти-ца пе-ро-мъ, че-ло-вѣ-къ
у-мо-мъ.

Л. Л.

Лѣ-то со-би-ра-е-тъ, зи-ма съ-ѣ-да-етъ.

л.

Въ тѣ-сно-тѣ лю-ди жи-вутъ.

У-плы-ли го-ды ка-къ ве-шні-я во-ды.

М. М.

Ма-те-ри-иска-я мо-ли-тва со дна мо-
ря по-дни-ма-е-тъ.

Мо-кро-му до-ждь не стра-ше-нъ.

м.

Не рой дру-го-му я-му, са-мъ у-па-
дѣ-шь.

H. H.

На чу-жой зе-млѣ и ве-сна не кра-сна.
На грѣхъ ма-сте-ра нѣ-тъ.
Но-ва-я ме-тла чи-сто ме-тё-тъ.

n.

Ви-на го-ло-ву кло-нитъ.

Ку-да и-го-лка, ту-да и ни-тка.

O. O.

Око ви-ди-тъ да-ле-ко, а мы-слъ ешё
да-ль-ше.

Око-ло пчёлки ме-до-къ.

O.

Ми-лъ бы-лъ мо-ло-де-цъ: до-ма не
ви-да-лъ ве-се-лья, у-ше-лъ на
чу-жби-ну—за-пла-ка-лъ.

Не мо-ре то-пи-тъ—лу-жа.

P. P.

Пти-ца не сѣ-тъ, не жнё-тъ, а сы-то
жи-вѣ-тъ.

По сѣ-гу гри-бы не ищи.

Пра-вду, ка-къ ши-ло въ мѣ-шкѣ, не
ута-и-шь.

n.

Въ пу-стой и-збѣ за-мка не на-до.

Тъ-хъ-лъ пря-мо, у-па-лъ въ я-му.

P. P.

Фа-но пта-шка за-пп-ла, ка-къ-бы
ко-шка не съ-ѣ-ла.

Ру-би де-ре-во крѣ-пко-е, гни-ло-е са-
мо у-па-дё-тъ.

Ры-ба-къ ры-ба-ка ви-ди-тъ и-зда-
ле-ка.

p.

Сва-ри-ла бы ка-шу, да ку-ры кру-пу
ра-скле-ва-ли.

C. C.

Со-ба-ка на сѣ-ни ле-жи-тъ, са-ма не
ѣ-стъ и дру-ги-мъ не да-ётъ.

c.

Сча-сть-е бе-зъ у-ма—ды-ря-ва-я су-ма.
Въ сте-ни про-сто-ръ, въ лѣ-су
у-го-дѣ-е.

Ска-за-нно-е сло-во се-ре-бря-но-е, не-
ска-за-нно-е зо-ло-то-е.

T. Т.

Ти-ше Ѣ-де-шь, да-ль-ше бу-де-шь.
Тъ-хъ-же щей да жи-же влей.
То-нко пря-сть, до-лго жда-ть.

m.

Не ра-бо-та су-ши-тъ—за-бо-та.
Не мо-ре то-пи-тъ, а вѣ-тры.

У. У.

У-мѣй взя-тъ, у-мѣй и да-ть.
У се-ми ня-не-къ ди-тя бе-зъ гла-зу.
У-пу-сти-лъ гри-ву, за хво-стъ не
де-ржи-сь.

у.

О то-мъ ку-кушка и ку-ку-етъ, что
гнѣзда у ней иѣтъ.
Чу-жа-я бѣ-да не да-ѣ-тъ у-ма.

Ф. ф.

Фу-нта-ми пу-ды, ко-пѣй-ка-ми ру-бли.
Фи-ли-пъ къ пе-чкѣ при-ли-пъ.

ф

Мы ро-дня: на ва-шай ба-бу-шкѣ са-
ра-фа-нъ го-рѣ-лъ, на-шъ дѣ-ду-шка
ру-ки грѣ-лъ.

X. Ж.

Жу-до-е де-ре-во вѣ су-къ ра-стѣ-тъ.
Хо-ди-тъ Зи-ния ро-тъ ра-зи-ни.
Хо-че-шь Ѣ-сть ка-ла-чи, не си-ди на
пе-чи.

x.

У стра-ха гла-за ве-ли-ки.
Дво-е плѣ-ши-вы-хъ за гре-бе-нѣ дра-
ли-сь.

Ц. Ч.

Ца-ря не всѣ ви-дя-тъ, а всѣ зна-ю-тъ.
До Ца-ря да-лѣ-ко, до Бо-га вы-со-ко.
ч.

Это то-ль-ко цвѣ-то-чки; а я-го-ды
впе-ре-ди.

Выї-де-тъ кра-сно со-лице, уї-дё-тъ
свѣ-те-лъ мѣ-ся-цъ.

Ч. Ч.

Чу-жа-я оу-ша те-мна.

Чѣ-мъ у-ши-бѣ-шь-ся, тѣ-мъ и лѣ-чи-сь.
ч.

Той-же му-чики, да не тѣ-же ру-чики.
У ре-бя-тъ да у зай-ча-тъ по два
зу-ба.
Уче-нь-е свѣ-тъ, не-у-че-нь-е—тъ-ма.

III. Ш.

Ще-лу-ди-вый ба-ра-нъ всѣ ста-до
по-рти-тъ.

Ши-ла въ мѣ-шкѣ не у-та-и-ни.

и..

Фу-чка бѣ-ле-нь-ка, ду-ша че-рне-нь-ка.

Ко-ша-чъ-и-мъ гла-за-мъ ды-мъ не
стра-ше-нъ.

III. Ш.

Ще-но-къ ла-е-тъ, у ста-рии-хъ слы-
ши-тъ.

Шу-ка у-ме-рла, да зу-бы иѣ-лы.

Ще-рби-на въ но-жѣ, ще-ти-на въ е-жѣ.

и..

Въ ра-до-сти си-шу-тъ, въ го-рѣ за-
бу-ду-тъ!

Вся-ка-я ще-ль пи-щи-тъ.

Не бе-ри-го-рсткой, а бе-ри ще-по-ткой.

Что-то въ лѣ-су пи-щи-тъ, — во-лкъ
ба-ра-на та-щи-тъ.

и..

Фу-ка ру-ку мо-е-тѣ и о-бѣ бѣ-лы жи-
ву-тѣ.

Дѣ-ло у-чи-тъ и му-чи-тъ, и ко-рми-тъ.

и..

Не ста-рый у-ми-ра-е-тѣ, а по-
спѣ-лый.

Съ мо-ло-ду ды-рка, а по-дѣ ста-ро-сть
ды-ра.

и..

Ло-ко-тъ бли-зо-кѣ, да не у-ку-си-шъ.

Вѣ чу-жі-я са-ни не са-ди-сь.

За-цѣ-пи-лся за пе-нь и ста-лъ на
ве-съ де-нь.

Бѣ-дно-сть у-чи-тъ, сча-сть-е по-рти-тъ.

Д. З.

Вѣ-де-шъ на де-нь, бе-ри хлѣ-ба на не-
дѣ-лю.

Тѣ-ду — не сви-щу, а на-ѣ-ду — не спу-щу.

и..

Вѣ-кѣ пе-ре-жи-тъ — не по-ле пе-рей-ти.

Въ дру-гѣ стрѣ-ла ка-кѣ въ пнѣ.

Э. Э.

Э-хѣ-ма! ка-бы да по-ла-я су-ма!

Э-ту пѣ-се-нку ты ду-рно спѣ-ль.

Ю. Ю.

Ю-но-сть не гръ-хъ, ста-ро-сть не сми-хъ.

Ю-но-ши ду-ма-ю-тъ о бу-ду-ще-мъ,
ста-ри-ки о про-ше-дше-мъ.

ю.

Не мо-бо не слу-шай, лга-ть не мъ-шай.
Му-ра-вей не по се-бъ но-шу та-щи-тъ,
ни-кто спа-си-бо не ска-же-тъ, а
пче-ла ме-нь-ше но-си-тъ да Бо-гу
и лю-дя-мъ ми-ла.

Я. Я.

Я-рко сло-во сму-ща-е-тъ се-родце.

Я-ркі-я звѣ-зы къ хо-ло-ду.

я.

Бу-шка ба-ра-нъ, не гу-ляй по лъ-са-мъ;
у-бѣ-ю-тъ те-бя, не пъ-няй на ме-на.

Ка-пля ма-ла, а ка-пля-ми мо-ре.

Ло-мя-тъ ко-сти, не и-ду въ го-сти.



IV.

О въ А

Воронъ соколомъ не быть.

Воронъ ворону глаза не выключить.

Воровъ въ лѣсу ловили, а они въ
домѣ были. Воръ, что заяцъ — и тѣни
своей боится.

Одну половину прожили и другую
проживѣмъ.

Пропали деньги у мужика, и не
могли найти вора. Когда собрались
всѣ мужики, староста закричалъ: „брат-
цы, пожаръ! на ворѣ шапка горитъ“.

Одинъ мужикъ схватился за шапку.
И всѣ узнали, что онъ былъ воръ.

Была одна сильная, злая собака. Она грызла всѣхъ собакъ, кроме двухъ; она не грызла маленькаго щенка и большаго волкодава.

Булатъ желѣзо и кисель не рѣжетъ.

З а г а д к и.

На дворѣ горой, а въ избѣ водой.

(Снѣгъ).

Лежитъ — ниже кота, встанетъ — выше
коня. (Дуга).

Идѣть лѣсомъ — не треснетъ, идѣть
плѣсомъ — не плеснетъ. (Мѣсяцъ).

Б въ II

Не то бѣды, что родился не хлѣбъ,
а лебеда; а то бѣды, что ни хлѣба, ни
лебеды.

Хлѣба ни куска, такъ въ теремѣ тоска.

Грибы ищутъ, по лѣсу рыщутъ.

Мальчикъ набралъ грибовъ; ему тя-
жело было нести, и онъ оставилъ ихъ
въ лѣсу. На зарѣ онъ пошелъ взять
ихъ. Грибы унесли.

Наши лепёшки поѣли кошки.

Мальчикъ катался на льду и рас-
шибъ носъ. Безъ костей и рыбки не
сѣѣшь.

З а г а д к и.

Самъ дубовый, поясъ вязовый, нось-
липовый. (Бочка).

Маленекъ, удаленекъ, сквозь землю
прошелъ, красну шапочку нашелъ,
(Грибъ).

B въ Ф.

а а а а а а т
Молодецъ на оВецъ, а на молодца и
сама овца.

а в
Овчку стригутъ, а другая тогоже
жди.

ф а
Левъ страшно, обезьяна смѣшино.

о в а
Льва соннаго не буди.

т а ф а
Гладкая головка — отцу - матери не
кормилецъ.

а а а
Одна голова не бѣдна, а бѣдна, такъ
одна.

а ф в а
Волкъ сѣсть овцу; охотники пой-
мали волка и стали его бить. Волкъ
сказалъ: „напрасно вы меня бьёте: я
не виноватъ, что сѣръ; меня такимъ
Богъ сдѣлалъ“. А охотники сказали:

,,Не за то бьютъ волка, что сѣръ, а
за то, что овцу сѣѣль“.

З а г а д к и .

о й а т а а
Маленький Ерофейка, подпоясанъ ко-
ротенько, по полу скокъ-скокъ, по
лавкамъ скокъ-скокъ, и сѣѣль въ уго-
локъ. (Вѣникъ).

Братъ брата третъ, бѣлая кровь
идетъ. (Жернова и мука).

З въ С.

с т а ж
Возъ подъ горою, возжи упали.

Что съ воза упало, то пропало.

Десять разъ примѣрь, одинъ разъ
отрѣжь.

Съ разу всему не научишься.

Кошкѣ игрушки, мышкѣ слезки.

Слеза скоро сохнетъ.

Мужикъ сталъ спускать возъ подъ гору и замоталъ крѣпко возжи на руку. Возжи остались въ рукахъ, возъ укатился подъ гору.

Одинъ разъ два мужикаѣхали на встрѣчу и зацѣпились санями. Одинъ кричить: „Посторонись, мнѣ скорѣе въ городъ надо“, а другой говорить: „Ты посторонись, мнѣ скорѣе домой надо“. Они дѣлго спорили. Третій мужикъ увидаль и сказалъ: „Если вамъ скоро надо, такъ осадите назадъ“.

Загадки.

Безъ ногъ, безъ рукъ, рубашки проситъ. (Подушка).

Дѣдушка безъ топора мостъ мостить. (Морозъ).

Г въ X.

Голенький охъ, а за голенькимъ Богъ.

На Бога надѣйся, самъ не плошай.

Богатому какъ хочется, убогому какъ можетъся.

Богатому жаль корабля, убогому — костиля.

Плыли рыбаки на лодкѣ; поднялась буря. Они бросили вёсла и стали преститься, а лодку подхватило вѣтромъ и

отнесло дальще отъ берега. Богу молись, а къ берегу гребись.

Внизу жиль бѣдный сапожникъ, а вверху богатый баринъ. Сапожникъ мѣшалъ спать барину: всѣ пѣлъ пѣсни. Баринъ далъ сапожнику мѣшокъ денегъ; сапожникъ сталъ богатъ и пересталъ пѣть: всѣ караулилъ свои деньги. Богатъ ждѣтъ пакости, а убогъ радости.

Загадки.

Точимъ скатерти бранныя, ставимъ яства сахарныя, людямъ на потребу, Богу на угоду. (Пчёлы, воскъ, мёдъ).

Летитъ звѣрокъ черезъ Божій до-

мокъ, летить говорить: моя сила горить. (Пчела).

Г въ К

Старый другъ лучше новыхъ двухъ.

Другу сколько можно помогай.

Съѣль-бы пирогъ, да въ печи сжёгъ.

Пирога ждать—не ъвши спать.

Пирогъ поскребла, пирогъ испекла.

Безъ Бога ни до порога, а съ нимъ хошь за море.

Неизвѣданный другъ нехорошъ для услугъ.

Друга ищи, а найдёшь—береги.

Знаючи недруга, не зови на пиръ.

Два охотника пошли въ лѣсъ за медвѣдятами. Одинъ полѣзъ въ оврагъ

къ берлогъ и кричить оттуда: „Я мед-
вѣдя поймалъ!“ „Веди сюда!“ „Да ней-
деть.“ „Такъ самъ иди!“ „Да не пу-
скаеть.“

У одной барыни была собачёнка не-
больше крысы. Когда кто-нибудь вхо-
дилъ къ барынѣ, собачёнка бросалась
грызть, но она не могла достать выше
сапогъ, а сапога прокусить не могла.
Бодливой коровѣ Богъ рогъ не даётъ.

Загадки.

Вокругъ поля достанутъ, а вокругъ
головы не достанутъ. (Глаза).

Безъ крылъ летить, безъ ногъ бѣ-
житъ, безъ огня горитъ, безъ ранъ
болитъ. (Вѣтеръ, тучи, солнце, сердце)

Ч въ III

Скучно жить Афонюшкѣ на чужой
сторонушкѣ.

Скученъ день до вечера, коли дѣ-
лать нечего.

Не скучай работой, а скучай за-
ботой.

Одинъ ученикъ просилъ книгу; ему
дали. Онъ сказалъ: „непонятна!“ Ему
дали другую. Онъ сказалъ: „скучно!“
Дали бабѣ холстъ, она говоритъ: толстъ;
дали бабѣ потонѣ, — говоритъ: дай болѣ!

Мужикъ сѣялъ пашню и пропустилъ
одно мѣсто. Когда выросла рожь, об-
сѣвокъ сталъ видѣнъ. Бабы стали жать
рожь и обошли кругомъ обсѣвокъ. А

объвокъ жаловался и говорилъ: „За
что меня бабы обошли?“

Загадки.

Что краше свѣта, что выше лѣса,
что чаще лѣса, что безъ кореньевъ,
что безъизвѣстно?

Краше свѣта — красно солнце,

выше лѣса — свѣтель мѣсяцъ,

Чаще лѣса — часты звѣзды.

Безъ коренья — тяжелъ камень.

Безъизвѣстна — Божья воля.

Д въ Т.

Радъ-бы въ рай, да грѣхи не шу-
скаютъ.

Рада-бы курица на свадьбу не идти,
да за крыло волокутъ.

Трудъ человѣка кормить.

Труды Богъ любить.

Одинъ бѣднякъ поѣхалъ въ городъ
и зашелъ въ гости; лошадь его увѣли
воры. Изъ худаго кармана посѣдній
кроша валится.

Загадки.

Разсыпался горохъ на четырнадцать
дорогъ. (Народъ изъ церкви).

Сѣмя плоско, поле гладко, кто умѣ-
еть, тотъ и сѣтъ. (Письмо).

Два конца, два кольца, — въ серединѣ
гвоздь. (Ножницы).

~~~~~

*Я въ Е.*

Тяжело противъ воды плыть.

Тяжко жить одному на свѣтѣ.

Языкъ не лопатка, знаетъ что сладко.

Языкъ голову кормитъ, онъ-же и губить.

Волкъ унёсъ ягнёнка; лисица стала его уговаривать. Волкъ съѣлъ ягнёнка и говорить: „вотъ я пожалѣлъ его, оставилъ кости да кожу“.

*Загадки.*

У двухъ матерей по пяти сыновей.  
(Руки).

Всякому мальчику по чуланчику.  
(Перчатка).

Въ тѣсной избушкѣ ткуть холсты старушки. (Пчёлы).

*Ж въ III*

Ложкой кормить, стеблёмъ глазъ колеть.

Одинъ горшокъ, а много ложекъ.

Мужъ глава, жена душа.

Не во всякомъ камнѣ искра, не во всякомъ мужѣ правда.

Одинъ человѣкъ увидаль во снѣ много киселя, да нечѣмъ было его Ѵсть.

На другую ночь онъ лёгъ спать и положилъ съ собою ложку, но кисель уже ему не приснился.

*Загадки.*

Два брюшка, четыре рожка. (Подушка).

Чёрненька собачка свернувшись лежитъ; не лаетъ, не кусаетъ, а въ домъ не пускаетъ. (Замокъ).

*ТСЯ и ТЬСЯ въ ЦА*

Люди надѣются до самой смерти.

Бабы въ полѣ сѣютъ,

На Бога ся (себя) надѣютъ.

Волки и злые люди ходятъ и озираются.

Бѣдный часто ся (себя) озираеть,  
хоть его и не кличутъ.

Отъ чего трудно учиться и всякую  
работу дѣлать?

Мельница не по вѣтру, а противъ  
вѣтра мелеть.

Мать отдавала дочь замужъ и прика-  
зываала ей слушаться всѣхъ въ мужни-  
номъ домѣ и обо всёмъ спрашиваться.

Поутру свекровь послала молодай-  
ку за водой; молодка спросила: въ чёмъ  
носить воду? Невѣстка на смѣхъ ска-  
зала: рѣшетомъ. Молодка взяла рѣше-  
то и пошла за водой. Мужикъ уви-  
далъ, и спросилъ, зачѣмъ она такъ  
дѣлаетъ? „Мнѣ такъ велѣли“. — Ну,  
видно добрыхъ людей слушаться. —  
рѣшетомъ воду носить.

*Загадки.*

Кланяется, кланяется, придѣть до-  
мой — растяняется. (Топоръ).

Два брата глядятся, а вмѣсть не  
сойдутся. (Ноль и потолокъ).

Безъ рукъ, безъ ногъ подъ окномъ  
стучится. — въ домѣ просится. (Вѣтеръ).

*K въ X.*

И Богъ на того, кто обидить кого.  
Никто не можетъ, такъ Богъ помо-  
жетъ.

У кого что болитъ, тотъ о томъ и го-  
ворить.

Два человѣка на улицѣ нашли вмѣ-  
стѣ книгу и стали о ней спорить. Тре-  
тій спросилъ: „Кто изъ васъ грамот-  
ный?“ Они сказали: „Никто, оба не-  
грамотные.“ Два плѣшивыхъ за гре-  
бень дерутся.

*Загадки.*

Сидитъ баба на грядкахъ, вся въ за-  
платкахъ; кто взглянетъ, тотъ запла-  
четъ. (Луковица).

Семьдесятъ одёжекъ, всѣ безъ застё-  
жекъ. (Капуста).

*G въ B.*

Виноватаго кровь — вода, а невин-  
наго — бѣда.

Вздулся какъ пузырь дождевой и  
сталъ — ничего.

На деревнѣ умеръ мальчикъ; мать  
его плакала, а на улицѣ пѣли пѣсни.  
*Лисъ по дереву не плачетъ.*

Пріѣхалъ купецъ на постоянный  
дворъ и спросилъ обѣдать. Хозяйка  
рассказывала, какие къ ней заѣзжаютъ  
купцы, а обѣдать не собирала. Естъ  
что слушать, да нечего кушать.

### Загадки.

Живой мёртваго бьётъ, а мёртвый  
во всю глотку орётъ. (Колоколь).

Летѣлъ жукъ и шумѣлъ: убью,  
убью; гусь спросилъ: кого, кого? Теленокъ сказаль: меня, меня, а уточка  
говорить: такъ, такъ....

### А въ 0.

Не ищи большаго, потеряешь малое.  
Больнаго волка на овцу станетъ.  
У богатаго мужика борода расчёсана лопатой, а у бѣднаго клиномъ. Богатый говорить: Иванъ мнѣ долженъ, и расправить бороду въ одну сторону; и Петръ мнѣ долженъ, и расправить

бороду въ другую сторону. А бѣдный говорить: „и я ему долженъ“, и соберётъ всю бороду въ горсть.

### Загадки:

Стоить въ полѣ столбъ; этого столба ни перейти, ни перебѣхать; хлѣбомъ не отманить, деньгами не откупить.  
(Смерть).

Летить—воеть, сядеть—землю роеть.  
(Жукъ).

### С въ З.

Сдѣлайся богатъ, друзья будутъ.  
Содѣлавши добро, — не кайся. Съ чѣмъ въ колыбельку, съ тѣмъ и въ могилку.

Съ дуру, что съ дубу. Съ умнымъ найти. съ дуракомъ — потерять.

<sup>з</sup> Съ глупымъ водиться, самъ поглу-  
пъешь.

Мужикъ увидалъ — по рѣкѣ плы-  
вѣтъ бревно. Онъ сталъ съ берега то-  
поромъ доставать его. Топоръ зацѣ-  
пился за бревно и вырвался изъ руки.  
*Погнался за топорищемъ, упустилъ то-  
поръ.*

Старикъ сажалъ яблони. Ему ска-  
зали: ты не дождёшься съ нихъ яблокъ.  
*И пчела не на себя работаетъ.*

### Загадки.

<sup>з</sup> Съ году на годъ беззубая старушка  
Маврушка кости жуётъ. (Малка, чѣмъ лёнь  
минутъ).

Катились каточки по ясному мо-  
сточку, увидали зарю — пали въ воды.  
(Звезды)

### И въ ІІ.

<sup>и</sup> Жили дѣды, не видали бѣды; стали  
жить внучки, натерпѣлись муки.  
<sup>ы</sup> Жидъ крещёный, конь лечёный, не-  
другъ примирёный.

<sup>А</sup> Одинъ человѣкъ много про себя рас-  
казывалъ. <sup>Х</sup> Кто бы дятла зналъ, кабы  
носомъ не стучалъ.

Работникъ сталъ бранить хозяина.  
<sup>а</sup> И собака не лаетъ на того, чей хлѣбъ  
постъ.

### Загадки.

<sup>ы</sup> Не живой, а дышетъ. (Квашня)

с а а с е к  
безъ огня горить, безъ ногъ бѣ-  
житъ, безъ крылъ летитъ. (Солнце, тучи,  
вѣтеръ).

в  
Молодъ бытъ — въ четыре дудки  
игралъ, старъ сталъ — землю поднялъ.  
(Быкъ).

### IЙ въ ОЙ

о й с а  
Тихій возъ будеть на горѣ.

а о й  
Короткій счѣтъ, длинная дружба.

о й м о в а х  
Прыткій набѣжитъ, а на тихаго Богъ  
нанесѣтъ.

а е о й \*  
Мышь вскочила въ узкій кувшинъ,  
а с в а  
не могла изъ него выскочить и закри-  
чала: „пусти“!

а  
Къ бѣдному мужику въ домъ при-  
о о е ю е й  
шелъ жалкій нищій. У бабы былъ

а п а а в в  
только одинъ хлѣбъ; она отдала поло-  
вину нищему. Когда она вышла на  
дворъ, то увидала на верейкѣ (\*) си-  
дить рой; баба ограбила его и у ней  
повелись ичелы. Дай въ окно, Богъ  
дастъ въ подворотно.

### З а г а д к и .

о й о й  
Маленький, кругленький, а за хвостъ  
е а не поймаешь. (Глубокъ).

о й  
Маленький Данилка въ петелькѣ уда-  
вился. (Цуговка.)

Синенька маленька, скакеть — всѣхъ  
людей красить. (Иголка)

Скоро щѣсть, мелко жуётъ, сама не  
щѣсть, другимъ не даётъ (Нила).

(\*) Воротный столбъ.

### A въ E

Жалѣть мѣшкa, не завесть дружка.

Жаль молока — не видать кошки.

Овцы ходили подъ лѣсомъ; два ягнёнка отбѣжали отъ стада. Старая овца сказала: „Не шалите ягнятa, дошлиитесь до бѣды.“ А волкъ стояль за кустомъ и сказалъ: „Не вѣрьте, ягнѧта, старой овцѣ; она говорить такъ потому, что у нея ноги неходятъ отъ старости и ей завидно. Зачѣмъ вамъ скучать? — бѣгайте больше.“ Ягнятa послушали волка и побѣжали, а волкъ поймалъ ихъ и зарѣзалъ. Шаловливая овца волку корысть.

### Загадки:

Не шагаетъ, а ходить. (Дверь).

Одинъ говоритъ: „побѣжимъ, побѣжимъ;“ другой говоритъ: „постоимъ, постоимъ“, третій говоритъ: пошатаемся. пошатаемся. (Рѣка. берега и трава).

### БИЙ въ ОЙ.

Счастливый пойдётъ ыладъ найдётъ. безсчастный и гриба не същетъ.

Счастливой собакѣ и хозяина не нужно.

Хозяинъ хотѣть вывести въ своеъ огородъ репейники и каждый день ходилъ ихъ выкалывать; но каждый разъ, какъ онъ работалъ въ репейникахъ, репы цѣплялись къ его платью, и когда

онъ отпляль ихъ и бросаль на земь,  
на томъ мѣстѣ, куда онъ бросаль ста-  
рый репейникъ—выросталъ новый.

### Загадки.

Быкъ желѣзный, хвостъ кудельный.  
(Итолка съ нитками).

Бѣлый лебедь на яицахъ сидить.  
(Снѣгъ)

### IЇ въ ЕЇ.

Хорошій товаръ самъ себя хвалить.

Хорошой хозяйкой домъ стоитъ.

На вдовій дворъ хоть щенку кинь.

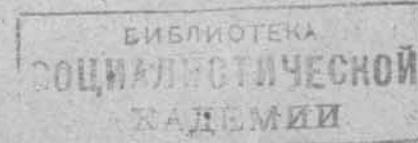
Вдовьей унасти не завидуй.

Два рыбака тянули неводъ. Когда  
стало тяжело, одинъ остановился и ска-  
залъ, что неводъ не хороший; другой

остановился и сказалъ: „неводъ хоро-  
шій, но грузъ лишній“. Третій сказалъ:  
„Послѣ разсудимъ; а теперь тащить  
надо“. За споромъ дѣло стало.

### Загадки.

Синій цвѣточекъ, малъ малышочекъ;  
Мясо бросять, а шкурку износять;  
Въ землю малый ушелъ, въ синей  
шапкѣ пришелъ. (Лёнъ).



**РУССКОЕ  
КНИГОИЗДАТЕЛЬСТВО ВЪ ПАРИЖЪ  
„СЪВЕРЪ“**  
**31, rue de Richelieu :: Paris (1<sup>er</sup>)**  
— — — — — Tél.: Louvre 13-36 — — — — —

*Разсказы для дѣтей* А. И. Куприна.

*Песнь о Гайаватѣ* Лонгфелло.

Въ премированномъ Академіей Наукъ  
переводѣ И. А. БУНИНА.

*Новая Русская Хрестоматія*

для виѣшкольного чтенія, подъ ре-  
дакціей академика И. А. БУНИНА.

*Азбука* Льва Николаевича Толстого.

Двухнедѣльный  
иллюстрированный журналъ для дѣтей

**„ЗЕЛЕНАЯ ПАЛОЧКА“**

подъ редакціей Донъ-Аминадо

АДРЕСЪ РЕДАКЦІИ и КОНТОРЫ:  
31, rue de Richelieu, Paris (1<sup>er</sup>). Tél.: Louvre 13-36

Выписывающіе изъ склада <sup>Просвещенія</sup> за пересылку не платятъ.

— Книгопродающимъ обычная скидка. —

Типографія ЯКУБОВИЧА и РОМАНО, 15, rue St-Gilles — Paris (III<sup>o</sup>)